

Official Journal

of the European Communities

Volume 20 No L 149

17 June 1977

English Edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ Council Regulation (EEC) No 1293/77 of 14 June 1977 on the opening, allocation and administration of a Community tariff quota for certain eels falling within sub-heading ex 03.01 A II of the Common Customs Tariff (1 July 1977 to 30 June 1978) 1
- Commission Regulation (EEC) No 1294/77 of 16 June 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal 4
- Commission Regulation (EEC) No 1295/77 of 16 June 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 6
- Commission Regulation (EEC) No 1296/77 of 16 June 1977 fixing the minimum import levies on olive oil 8
- ★ Commission Regulation (EEC) No 1297/77 of 16 June 1977 amending for the fourth time Regulation (EEC) No 1019/70 on detailed rules for establishing free-at-frontier offer prices and fixing the countervailing charge in the wine sector 10
- Commission Regulation (EEC) No 1298/77 of 16 June 1977 altering the export refunds on syrups and certain other sugar products exported in the natural state 11
- Commission Regulation (EEC) No 1299/77 of 16 June 1977 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state 13
- Commission Regulation (EEC) No 1300/77 of 16 June 1977 altering the rates of the refunds applicable to sugar and beet or cane syrups exported in the form of goods not covered by Annex II to the Treaty 15
-

Contents (continued)

II *Acts whose publication is not obligatory*

Council

77/412/EEC :

- ★ Council Decision of 14 June 1977 concerning the acceptance of the Customs Cooperation Council recommendation of 18 June 1976 to amend the Nomenclature for the Classification of Goods in Customs Tariffs 17

77/413/EEC :

- ★ Council Decision of 14 June 1977 on the import arrangements to be applied in respect of the Socialist Republic of Vietnam 18

77/414/EEC :

- ★ Council Decision of 14 June 1977 concerning the changing of a tranche of a Community loan from variable to fixed rates of interest 24

I

(Acts whose publication is obligatory)

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1293/77

of 14 June 1977

on the opening, allocation and administration of a Community tariff quota for certain eels falling within subheading ex 03.01 A II of the Common Customs Tariff (1 July 1977 to 30 June 1978)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 28 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament ⁽¹⁾,

Whereas eel fishing has been prohibited or has become impossible in certain Community production centres; whereas this has led to a drop in Community production of eels in general and particularly of fresh eels (live or dead), chilled or frozen, falling within subheading ex 03.01 A II of the Common Customs Tariff, intended for curing or skinning or for use in the industrial manufacture of products falling within heading No 16.04; whereas the processing industries in the Community consequently depend to a large extent on imports for their supplies of eels; whereas from 1 July 1977 to 30 June 1978 the application of the autonomous Common Customs Tariff duty should therefore be suspended totally on imports of the relevant products up to an appropriate quantitative limit; whereas, the introduction of a Community measure of this nature is unlikely to harm Community production;

Whereas current demand not met by Community production which must therefore be met by imports, can be estimated at 6 100 tonnes for the period from 1 July 1977 to 30 June 1978; whereas a tariff quota for the relevant types of eel should therefore be opened for this period on the conditions set out above; whereas the fixing of the quota volume at this level does not, however, prevent its readjustment during the quota period;

Whereas it is in particular necessary to ensure to all importers in the Member States equal and uninterrupted access to the abovementioned quota and uninterrupted application of the rate laid down for that quota to all imports of the products concerned into all Member States until the quota has been used up; whereas, in the light of these principles, the Community nature of the quota can be respected by allocating the tariff quota among the Member States listed below; whereas statistics available for these products do not give a clear picture of the market situation for them; whereas, therefore, it is not possible to allocate the quota among the Member States on the basis of import trends for the relevant products over the past few years; whereas, however, according to the estimates put forward by the Member States, initial shares may be fixed at the quantities set out in Article 2;

Whereas, in order to take into account import trends for the products concerned, the quota amount should be divided into two tranches, the first tranche being allocated, and the second forming a reserve intended subsequently to cover the requirements of the Member States which have used up their initial shares; whereas, in order to ensure a certain degree of security for importers, the first tranche of the Community tariff quota should be fixed at a level which, under present circumstances, may be approximately 80 % of the quota amount;

Whereas the initial shares may be used up at different rates; whereas, in order to take this fact into account and to avoid any break in continuity, any Member State which has almost used up its total initial share should draw an additional share from the reserve; whereas this must be done by each Member State as and when each of its additional shares is almost entirely used up, and repeated as many times as the reserve allows; whereas the initial additional shares must be valid until the end of the quota period; whereas this method of administration requires close

⁽¹⁾ OJ No C 133, 6. 6. 1977, p. 47.

cooperation between Member States and the Commission, which must be able to keep account of the extent to which the quota amount has been used up and to inform the Member States accordingly;

Whereas if, at a given date in the quota period, a considerable balance remains in one or other Member State it is essential, to prevent a part of the Community tariff quota from remaining unused in one Member State while it could be used in others, that that Member State should return a significant proportion thereof to the reserve;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented by the Benelux Economic Union, any measure concerning the administration of the shares allocated to that economic union may be carried out by any one of its members,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. During the period from 1 July 1977 to 30 June 1978 a Community tariff quota of 6 100 tonnes shall be opened for fresh eels (live or dead) chilled or frozen, falling within subheading ex 03.01 A II of the Common Customs Tariff, intended for curing or skinning or for use in the industrial manufacture of products falling within heading No 16.04, under conditions to be determined by the competent authorities.

2. Within the limits of this tariff quota, the Common Customs Tariff duty shall be totally suspended.

Article 2

1. A first tranche of 4 900 tonnes of this Community tariff quota shall be allocated among the Member States. Member States' shares, which, subject to Article 5, shall be valid from 1 July 1977 to 30 June 1978, shall consist of the following amounts:

	(in tonnes)
Benelux	1 600
Denmark	996
Germany	2 020
France	56
Ireland	4
Italy	24
United Kingdom	200

2. The second tranche of 1 200 tonnes shall constitute the reserve.

Article 3

1. If 90 % or more of a Member State's initial share as fixed in Article 2 (1), or of that share minus any portion returned to the reserve where Article 5 has been applied, has been used up, that Member State shall forthwith, by notifying the Commission, draw a second share, to the extent that the reserve so permits, equal to 15 % of its initial share, rounded up as necessary to the next whole number.

2. If, after its initial share has been exhausted, 90 % or more of the second share drawn by a Member State has been used up, that Member State shall forthwith, by notifying the Commission, draw a third share equal to 7.5 % of its initial share, rounded up as necessary to the next whole number, to the extent that the reserve so permits.

3. If, after its second share has been exhausted, 90 % or more of the third share drawn by a Member State has been used up, that Member State shall, in the manner provided in paragraph 2, draw a fourth share equal to the third.

This procedure shall apply until the reserve is used up.

4. By way of derogation from paragraphs 1, 2 and 3, Member States may draw lesser shares than those specified therein if there are grounds for believing that those specified may not be used in full. They shall inform the Commission of their reasons for applying this paragraph.

Article 4

Additional shares drawn pursuant to Article 3 shall be valid until 30 June 1978.

Article 5

Member States shall return to the reserve, not later than 1 May 1978, the unused portions of their initial shares which, on 15 April 1978, are in excess of 20 % of the initial amounts. They may return a greater portion if there are grounds for believing that such portion may not be used in full.

Member States shall notify the Commission, not later than 1 May 1978, of the total quantities of the products in question imported up to and including 15 April 1978, and charged against the Community quota, and of any portion of their initial shares returned to the reserve.

Article 6

The Commission shall keep an account of the shares opened by the Member States pursuant to Articles 2 and 3 and, as soon as it has been notified, shall inform each State of the extent to which the reserve has been used up.

It shall inform the Member States, not later than 5 May 1978, of the amount still in reserve after amounts have been returned thereto pursuant to Article 5.

It shall ensure that the drawing which exhausts the reserve does not exceed the balance available, and to this end shall notify the amount of that balance to the Member State making the last drawing.

Article 7

1. Member States shall take all appropriate measures to ensure that additional shares drawn pursuant to Article 3 are opened in such a way that imports may be charged without interruption against their aggregate shares of the Community quota.

2. Member States shall ensure that importers of the products in question established in their territory have free access to the shares allocated to them.

3. Member States shall charge imports of the products in question against their shares as and when the products are entered with the customs authorities for home use.

4. The extent to which a Member State has used up its share shall be determined on the basis of the imports charged against that share in accordance with paragraph 3.

Article 8

At the Commission's request, Member States shall inform it of the imports actually charged against their shares.

Article 9

Member States and the Commission shall cooperate closely to ensure that this Regulation is complied with.

Article 10

This Regulation shall enter into force on 1 July 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 14 June 1977.

For the Council

The President

T. BENN

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1294/77**of 16 June 1977****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular Article 13 (5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 1882/76⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas it follows from applying the provisions contained in Regulation (EEC) No 1882/76 to the

offer prices and today's quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies to be charged on products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 are hereby fixed as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 17 June 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 16 June 1977.

For the Commission

Antonio GIOLITTI

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 206, 31. 7. 1976, p. 62.

ANNEX

to the Commission Regulation of 16 June 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./tonne)		
CCT heading No	Description of goods	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	100.23
10.01 B	Durum wheat	143.80 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	77.26 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	71.33
10.04	Oats	61.36
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	73.19 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	79.75 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	81.23 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed ; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	152.49
11.01 B	Rye flour	120.31
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	234.25
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	162.99

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽²⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 2754/75 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1295/77**of 16 June 1977****fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
1883/76⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 17 June
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 16 June 1977.

For the Commission

Antonio GIOLITTI

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 206, 31. 7. 1976, p. 64.

ANNEX

to the Commission Regulation of 16 June 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 6	1st period 7	2nd period 8	3rd period 9
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0.74	0.74	2.59
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 6	1st period 7	2nd period 8	3rd period 9	4th period 10
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	1.32	1.32	4.61	4.61
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0.98	0.98	3.44	3.44
11.07 B	Roasted malt	0	1.15	1.15	4.01	4.01

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1296/77

of 16 June 1977

fixing the minimum import levies on olive oil

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1707/73⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation No 162/66/EEC of 27 October 1966 on trade in oils and fats between the Community and Greece⁽³⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2843/76 of 23 November 1976 laying down special measures in particular for the determination of the offers of olive oil on the world market⁽⁴⁾, and in particular Article 2 (3) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2844/76 of 23 November 1976 laying down special measures in particular for the determination of the offers of olive oil on the Greek market⁽⁵⁾, and in particular Article 2 (3) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1514/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil from Algeria⁽⁶⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1521/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil from Morocco⁽⁷⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1508/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil from Tunisia⁽⁸⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas, in Regulation (EEC) No 1362/76 of 14 June 1976⁽⁹⁾, the Commission decided to use the tendering procedure to fix the levies on olive oil;

Whereas Article 4 of Commission Regulation (EEC) No 3188/76 of 23 December 1976 on detailed rules

for the implementation of the special measures for the determination of offers of olive oil on the world market and the Greek market⁽¹⁰⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 983/77⁽¹¹⁾, lays down the criteria for fixing the rate of the minimum levy;

Whereas that rate must be fixed for each of the products concerned on the basis of an examination of the world or Greek markets and of the Community market, and also of the levy rates indicated by the tenderers;

Whereas account should be taken of the oil content of products other than olive oil; whereas, however, no levies are applied to imports of oil-cake and other residues falling within subheading 23.04 A of the Common Customs Tariff and having an oil content of not more than 3 %;

Whereas account should be taken in applying the levy of the provisions of the agreements between the Community and certain non-member countries; whereas, in particular, the levy must be calculated on the basis of the levy to be collected on imports from non-member countries;

Whereas the application of the rules described above to the levy rates submitted by tenderers on 13 and 14 June 1977 results in the fixing of the minimum levies as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The minimum levies on imports of olive oil shall be as shown in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 17 June 1977.

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 175, 29. 6. 1973, p. 5.

⁽³⁾ OJ No 197, 29. 10. 1966, p. 3393/66.

⁽⁴⁾ OJ No L 327, 26. 11. 1976, p. 4.

⁽⁵⁾ OJ No L 327, 26. 11. 1976, p. 6.

⁽⁶⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 24.

⁽⁷⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 43.

⁽⁸⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 9.

⁽⁹⁾ OJ No L 154, 15. 6. 1976, p. 13.

⁽¹⁰⁾ OJ No L 359, 30. 12. 1976, p. 26.

⁽¹¹⁾ OJ No L 118, 11. 5. 1977, p. 7.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 16 June 1977.

For the Commission

Antonio GIOLITTI

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 16 June 1977 fixing the minimum import levies on olive oil

(u.a. / 100 kg)

CCT heading No	Greece	Non-member countries
07.01 N II	7.00	9.00
07.03 A II	7.00	8.00
15.07 A I a)	35.00	49.00 ⁽¹⁾
15.07 A I b)	54.00	101.00 ⁽²⁾
15.07 A II a)	26.00 ⁽³⁾	43.50 ⁽³⁾
15.07 A II b)	35.00 ⁽³⁾	54.00 ⁽³⁾
15.17 A I	16.00	21.00
15.17 A II	26.00	34.00
23.04 A	3.00	3.00 ⁽⁴⁾

⁽¹⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading and produced entirely in Algeria, Morocco or Tunisia and transported directly from those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by 3.20 u.a. / 100 kg.

⁽²⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading and produced entirely in Algeria, Morocco or Tunisia and transported directly from those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by 6 u.a. / 100 kg.

⁽³⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading and produced entirely in one of the countries listed below and transported directly from those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by:

(a) Greece and Spain: 0.50 u.a. / 100 kg;

(b) Turkey: 0.50 u.a. / 100 kg; in addition, and provided that the operator furnishes proof of having paid the export tax applied by Turkey, the levy is reduced by 4.5 u.a. / 100 kg;

(c) Algeria, Morocco, Tunisia: 20.50 u.a. / 100 kg provided that the operator furnishes proof of having paid the export tax applied by those countries; however, the repayment may not exceed the amount of the tax in force.

⁽⁴⁾ Pursuant to Article 3 of Regulations (EEC) No 2843/76 and (EEC) No 2844/76, no import levy is collected on oil-cake and other residues falling within subheading 23.04 A of the Common Customs Tariff and having an oil content of not more than 3 %.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1297/77

of 16 June 1977

amending for the fourth time Regulation (EEC) No 1019/70 on detailed rules for establishing free-at-frontier offer prices and fixing the countervailing charge in the wine sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 816/70 of 28 April 1970 laying down additional provisions for the common organization of the market in wine⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 528/77⁽²⁾, and in particular Article 9 (6) thereof,

Whereas Article 9 (2) thereof provides that, in respect of each wine for which a reference price is fixed, a free-at-frontier offer price for all imports is to be determined on the basis of all available information ;

Whereas Article 4 of Commission Regulation (EEC) No 1019/70 of 29 May 1970 on detailed rules for establishing free-at-frontier offer prices and fixing the countervailing charge in the wine sector⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 612/75⁽⁴⁾, provides that certain liqueur wines of designated origin are exempt from the countervailing charge ; whereas this exemption was granted because the wines involved are quality wines whose price is assumed to be higher than the reference price, which is the price level maintained by the countervailing charge ;

Whereas it has been found that certain quantities of these wines enter the Community at a price lower than the reference price ; whereas, however, it is difficult to control and quantify such imports in the absence of Community methods for this purpose, particularly since Regulation (EEC) No 2506/75 does not apply to them ;

Whereas exemption from the countervailing charge while observing the reference price may also be achieved through another mechanism, contained in the first indent of the second subparagraph of Article 9 (3) of Regulation (EEC) No 816/70, which provides for a guarantee by the non-member country concerned that the reference price will be observed ; whereas in that case the controls provided for in Regulation (EEC) No 2506/75 are applicable ;

Whereas, in the circumstances, for the purposes of better market management, exemption from the countervailing charge for the wines in question should be achieved through the second mechanism ; whereas, therefore, Article 4 (4) of Regulation (EEC) No 1019/70 should be deleted at the end of a period to allow for the setting up of the system of guarantees from the non-member countries concerned ;

Whereas the Management Committee for wine has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Article 4 (4) of Regulation (EEC) No 1019/70 is hereby deleted.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 January 1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 16 June 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 99, 5. 5. 1970, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 69, 16. 3. 1977, p. 3.

⁽³⁾ OJ No L 118, 1. 6. 1970, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ No L 64, 11. 3. 1975, p. 2.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1298/77**of 16 June 1977****altering the export refunds on syrups and certain other sugar products exported
in the natural state**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
3330/74 of 19 December 1974 on the common organi-
zation of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular the
second sentence of the last subparagraph of Article
19(2) thereof,

Whereas the refunds on syrups and certain other sugar
products were fixed by Regulation (EEC) No
1141/77⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the rules, criteria
and other provisions contained in Regulation (EEC)
No 1141/77 to the information at present available to

the Commission that the export refunds at present in
force should be altered as shown in the Annex to this
Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The refunds to be granted on the products listed in
Article 1 (1) (d) of Regulation (EEC) No 3330/74,
exported in the natural states as fixed in the Annex to
Regulation (EEC) No 1141/77 are hereby altered to
the amounts shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 17 June
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 16 June 1977.

For the Commission

Antonio GIOLITTI

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 135, 1. 6. 1977, p. 28.

ANNEX

to the Commission Regulation of 16 June 1977 altering the export refunds on syrups and certain other sugar products exported in the natural state

(n.u./100 kg)

CCT heading No	Description of goods	Basic amount per percentage point of sucrose content ⁽¹⁾
17.02	Other sugars; sugar syrups; artificial honey (whether or not mixed with natural honey); caramel:	
	ex D. Other sugars and syrups, excluding sorbose	0.1810
	E. Artificial honey (whether or not mixed with natural honey)	0.1810
	ex F. Caramel made from sugar falling within heading No 17.01	0.1810
17.05	Flavoured or coloured sugars, syrups and molasses, but not including fruit juices containing added sugar in any proportion:	
	ex C. Other, excluding flavoured or coloured molasses	0.1810

⁽¹⁾ The basic amount is not applicable to syrups which are less than 85 % pure (Regulation (EEC) No 394/70). Sucrose content is determined in accordance with Article 13 of Regulation (EEC) No 394/70.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1299/77**of 16 June 1977****altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular the second sentence of the last subparagraph of Article 19 (2) thereof,

Whereas the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state were fixed by Regulation (EEC) No 1284/77⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the rules, criteria and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1284/77 to the information at present available to

the Commission that the export refunds at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 3330/74, undenatured and exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EEC) No 1284/77, are hereby altered as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 17 June 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 16 June 1977.

For the Commission

Antonio GIOLITTI

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 148, 16. 6. 1977, p. 12.

ANNEX

to the Commission Regulation of 16 June 1977 altering the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

(u.u./100 kg)		
CCT heading No	Description of goods	Refund
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid :	
	A. White sugar	17.00
	B. Raw sugar :	
	(a) Candy sugar	16.65 (1)
	(b) Other raw sugar	13.50 (1)

(1) Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 766/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1300/77

of 16 June 1977

altering the rates of the refunds applicable to sugar and beet or cane syrups
exported in the form of goods not covered by Annex II to the Treaty

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
3330/74 of 19 December 1974 on the common organi-
zation of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular the
first sentence of the sixth subparagraph of Article 19
(2) thereof,

Whereas the rates of the refunds applicable from 1
June 1977 to sugar, to beet or cane syrups and to
molasses exported in the form of goods not covered
by Annex II to the Treaty were fixed by Regulation
(EEC) No 1146/77⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the rules and
criteria contained in Regulation (EEC) No 1146/77 to

the information at present available to the Commis-
sion that the export refunds at present in force should
be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The rates of the refunds fixed by Regulation (EEC) No
1146/77 for white sugar, raw sugar and beet or cane
syrups containing by weight in the dry state 98 % or
more of sucrose, exported in the form of goods listed
in the Annex to amended Regulation (EEC) No
3330/74, are hereby altered as shown in the Annex to
this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 17 June
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 16 June 1977.

For the Commission

Antonio GIOLITTI

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 135, 1. 6. 1977, p. 38.

ANNEX

to the Commission Regulation of 16 June 1977 altering the rates of the refunds applicable to sugar and beet or cane syrups exported in the form of goods not covered by Annex II to the Treaty

<i>Rate of refund in u.a./100 kg :</i>	White sugar :	18.10
	Raw sugar :	14.00
	Syrups of beet sugar or cane sugar containing, in the dry state, 98 % or more by weight of sucrose (including invert sugar expressed as sucrose) :	$18.10 \times \frac{S^{(1)}}{100}$

⁽¹⁾ 'S' represents the weight of sucrose (including invert sugar expressed as sucrose) in 100 kilograms of syrup.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COUNCIL

COUNCIL DECISION

of 14 June 1977

concerning the acceptance of the Customs Cooperation Council recommendation of 18 June 1976 to amend the Nomenclature for the Classification of Goods in Customs Tariffs

(77/412/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Articles 28 and 113 thereof,

Having regard to the recommendation from the Commission,

Whereas the nine Member States are Contracting Parties to the Brussels Convention of 15 December 1950 on Nomenclature for the Classification of Goods in Customs Tariffs; whereas the Common Customs Tariff is based on that Nomenclature;

Whereas the Customs Cooperation Council may recommend to the Contracting Parties amendments to the Convention and therefore to the Nomenclature which forms part thereof; whereas on 18 June 1976 that Council issued a recommendation to amend the Nomenclature;

Whereas under this Convention the Belgian Ministry of Foreign Affairs communicates the text of every draft recommended amendment to all Contracting Parties and to the governments of all other signatory or acceding States and the text is deemed to have been accepted if it encounters no objection from any Contracting Party within six months from the date of communication; whereas if no objection is encountered the amendment enters into force six months after expiry of that period and the customs tariffs of

all Contracting Parties must be aligned on the amended Nomenclature at the end of the latter period;

Whereas the Belgian Ministry of Foreign Affairs communicated the text of the recommendation of 18 June 1976 to the Contracting Parties on 20 December 1976, to take effect from 31 December 1976; whereas consequently the recommendation will be deemed to have been accepted on 1 July 1977 if it has meanwhile encountered no objection in whole or in part;

Whereas there is no objection to be made to any part of the recommendation,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Sole Article

The Customs Cooperation Council recommendation of 18 June 1976 to amend the Nomenclature for the Classification of Goods in Customs Tariffs is hereby accepted for application as from 1 January 1978.

Done at Luxembourg, 14 June 1977.

For the Council

The President

T. BENN

COUNCIL DECISION

of 14 June 1977

on the import arrangements to be applied in respect of the Socialist Republic of Vietnam

(77/413/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Community regulations on trade lay down two different sets of import arrangements for North Vietnam and South Vietnam respectively;

Whereas those two States are now united in the Socialist Republic of Vietnam and appropriate adjustments should therefore be made to those Community regulations on trade so that one and the same set of import arrangements will henceforth be applied to the whole of Vietnamese territory;

Whereas to that end the import arrangements applied in respect of what was formerly North Vietnam should be extended to the unified Vietnam and this should be done by amending as appropriate the list of third countries covered by Council Regulation (EEC) No 109/70 of 19 December 1969 establishing common rules for imports from State-trading countries⁽¹⁾, Council Regulation (EEC) No 1439/74 of 4 June 1974 on common rules for imports⁽²⁾ and Council Decision 75/210/EEC of 27 March 1975 on unilateral import arrangements in respect of State-trading countries⁽³⁾;

Whereas, moreover, in order to promote the development of imports of Vietnamese products into the Community, and in addition to the imports pursuant to Article 2 of Decision 75/210/EEC, import quotas should be opened in respect of the Socialist Republic of Vietnam in certain areas of the Community for products which have not been liberalized and which

are likely to be of interest to the said third country; whereas these import quotas should therefore be included in the Annexes to Council Decision 76/971/EEC of 13 December 1976 amending for 1977 the import quotas laid down by Decision 75/210/EEC⁽⁴⁾,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

Regulation (EEC) No 109/70 shall apply to the Socialist Republic of Vietnam.

In Annex II to Regulation (EEC) No 1439/74 the words 'Vietnam, Republic of (South Vietnam)' are hereby deleted.

In Annex I to Decision 75/210/EEC the words 'North Vietnam' shall be replaced by the words 'Socialist Republic of Vietnam'.

Article 2

The Annex to this Decision shall be inserted in Decision 76/971/EEC.

Article 3

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Luxembourg, 14 June 1977.

For the Council

The President

T. BENN

⁽¹⁾ OJ No L 19, 26. 1. 1970, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 159, 15. 6. 1974, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 99, 21. 4. 1975, p. 7.

⁽⁴⁾ OJ No L 365, 31. 12. 1976, p. 1.

ANNEX

BILAG XII — VIETNAM

a) DANMARK

Nr.	Position i den fælles toldtarif	Varebetegnelse	Mængde	Værdi 1 000 dkr.
1	56.05	Garner af kemofibre, ikke i detailsalgsoplægninger		2 730
2	ex 61.01	Benklæder til mænd og drenge		100
3	ex 61.03	Underbeklædning til mænd og drenge		305
4	62.02	Husholdnings- og boligtekstiler		225
5	ex 61.02	Folkedragter til kvinder		100
6	ex 94.01 94.03 ex 94.04	Møbler og dele hertil		1 250
7	ex 96.02	Kunstnerpensler		160

ANHANG XII — VIETNAM

b) DEUTSCHLAND

Lfd. Nr.	Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung	Mengen	Wert in Millionen DM
1	ex 42.02	Lederwaren und Reiseartikel	4 800 cbm	0,5
2	ex 44.15	Sperrholz		
3	ex 46.03	Klein- und Kleinstkorbwaren		1,0
4	ex 30.04 ex 51.04 ex 53.07 ex 53.11 ex 55.05 ex 55.09 ex 56.05 ex 56.07 ex 59.04 ex 60.01 ex 60.02 ex 60.04 ex 60.05 ex 61.01 ex 61.02 ex 61.03 ex 61.04 ex 61.05 ex 62.01 ex 62.02 ex 62.03 ex 62.04 ex 65.01	Verschiedene Textil- und Bekleidungserzeugnisse		3,0
5	ex 64.02	Lederschuhe		0,7
6	ex 97.02 ex 97.03	Spielwaren		1,0
		(davon :		
		Spielzeug aus Holz bis zu		0,2
		Spielzeug aus Spinnstoffen bis zu		0,3)

ANNEX XII — VIETNAM

(c) IRELAND

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £
1	ex 51.01	Yarn of man-made fibres (continuous) not put up for retail sale		5 150
2	51.04	Woven fabrics of man-made fibres (continuous)	} 3 100 m ²	
	56.07	Woven fabrics of man-made fibres (discontinuous)		
	55.09	Other woven fabrics of cotton		
3	55.08	Terry towelling and similar terry fabrics of cotton	4 560 m ²	
4	ex 59.07	Textile fabrics impregnated or coated	8 270 m ²	
5	ex 59.09	Textile fabrics impregnated or coated	37 030 m ²	
6	ex 59.12	Textile fabrics impregnated or coated	10 160 m ²	
7	ex 60.01	Knitted or crocheted fabrics	4 600 m ²	

ALLEGATO XII — VIETNAM

d) Italia

N.	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci	Quantità	Valore (in milioni di Lit)
1	Diverse	Prodotti agricoli diversi		30
2	ex 22.09	Bevande alcoliche		20
3	Diverse	Prodotti chimici e farmaceutici		100
4	33.01	Oli essenziali non deterpenati e essenze e terpene di oli essenziali		50
5	ex 40.02	Lattice di gomma sintetica		100
6	55.09	Altri tessuti di cotone		100
7	56.05	Filati di fibre tessili sintetiche ed artificiali		100
8	61.01	Indumenti esterni per uomo		100
9	ex 61.02	Indumenti esterni folcloristici per donna		100
10	ex 69.11	Vasellame ed oggetti di uso domestico o da toletta		50
11	ex 76.01	Alluminio greggio		150
12	Diverse	Prodotti e semiprodotti siderurgici		100

ANNEX XII — VIETNAM

(e) UNITED KINGDOM

No	CCT heading No	Description	Quantity	Value £ 1 000
1	51.04	Woven fabrics of man-made fibres (continuous), including woven fabrics of monofil or strip of heading No 51.01 or 51.02		15
	56.05	Yarn of man-made fibres (discontinuous or waste), not put up for retail sale		
	62.02	Bed linen, table linen, toilet linen and kitchen linen ; curtains and other furnishing articles		
2	69.11	Tableware and other articles of a kind commonly used for domestic or toilet purposes, of porcelain or china (including biscuit porcelain and parian)		20
	69.12	Tableware and other articles of a kind commonly used for domestic or toilet purposes, of other kinds of pottery		

COUNCIL DECISION

of 14 June 1977

concerning the changing of a tranche of a Community loan from variable to fixed rates of interest

(77/414/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Article 1

Having regard to Council Regulation (EEC) No 397/75 of 17 February 1975 concerning Community loans⁽¹⁾, and in particular the second paragraph of Article 2, and Article 3 thereof,

The Commission shall be authorized to exercise the right to prepay one tranche of US\$ 100 million of the variable interest rate bank loan referred to in Article 1 (4) of Decision 76/322/EEC, and to take all necessary measures to that end.

Having regard to the proposal from the Commission, which for this purpose consulted the Monetary Committee,

Article 2

Whereas by Council Decision 76/322/EEC of 15 March 1976 concerning a Community loan in favour of the Italian Republic and of Ireland⁽²⁾, the Commission was authorized to conclude, on behalf of the Community, a series of borrowing operations which form a package including, in particular, a variable interest rate loan of US\$ 300 million for five years from a syndicate of banks, as provided for by Article 1 (4); whereas this borrowing was made;

The Commission shall be authorized to take all actions and execute all documents necessary, proper or desirable to conclude, on behalf of the Community, a public issue in the United States of notes denominated in US dollars underwritten by various investment banking firms, as indicated below, on the following major terms:

Whereas it is in the interests of both the Community and of the Member States benefiting from the said Decision to change the Community loans from variable to fixed rates of interest;

Form of loan :	bearer coupon notes in the denomination of US\$ 1 000; registered notes in the denomination of US\$ 1 000 and any multiple thereof
Total amount :	US\$ 100 million
Redemption :	at par after five years
Payment of interest :	semi-annually, on 1 January and 1 July

Whereas the Council has therefore authorized the Commission to initiate negotiations to this end;

Whereas these negotiations made possible two funding operations, each for an amount of US\$ 100 million, which were the subject of Decisions 76/771/EEC⁽³⁾ and 77/232/EEC⁽⁴⁾; whereas these negotiations have led to the possibility of carrying out a fixed interest borrowing operation for US\$ 100 million, corresponding to the last tranche of the variable interest rate loan repayable on 12 July 1977 on the Community's initiative;

Managing underwriters :

managing

underwriters : Morgan Stanley & Co. Incorporated;

co-managers : The First Boston Corporation, Kuhn, Loeb & Co., Lehman Brothers Incorporated, Salomon Brothers

Whereas the financial terms of the loan to Ireland and to the Italian Republic must therefore be altered,

The rate of interest and public issue price shall be fixed by agreement between the Commission, or such agents as it may designate, and the underwriters.

⁽¹⁾ OJ No L 46, 20. 2. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 77, 24. 3. 1976, p. 12.

⁽³⁾ OJ No L 265, 29. 9. 1976, p. 27.

⁽⁴⁾ OJ No L 72, 19. 3. 1977, p. 25.

Article 3

The Commission shall be authorized to conclude the necessary agreements on behalf of the Community with Ireland and the Italian Republic :

- for repayment by these Member States of their portion of the proceeds of the variable interest rate bank loan to be repaid by the Community, and
- to lend Ireland and the Italian Republic respectively three-thirteenths and ten-thirteenths of the proceeds of the borrowing operation carried out in accordance with Article 2, and in the same currencies and on the same terms as the said operation.

Article 4

The economic policy conditions to be observed by the Italian Republic are as laid down in Decision 77/359/EEC ⁽¹⁾ amending Decision 76/324/EEC ⁽²⁾.

Council Decision 76/323/EEC of 15 March 1976 laying down the economic policy conditions to be observed by Ireland ⁽³⁾, shall remain in force.

Article 5

The financial operations referred to in this Decision shall be carried out by the European Monetary Cooperation Fund.

Article 6

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Luxembourg, 14 June 1977.

For the Council

The President

T. BENN

⁽¹⁾ OJ No L 132, 27. 5. 1977, p. 34.

⁽²⁾ OJ No L 77, 24. 3. 1976, p. 16.

⁽³⁾ OJ No L 77, 24. 3. 1976, p. 15.

EURONORMS

The Commission of the European Communities (ECSC) has published the following new Euronorms in German, English, French, Italian and Dutch. The Euronorms which are available up to the present in English are indicated by an asterisk (*).

Sales prices valid from 1 July 1976.

			<i>Price in £</i>
	Circulaire d'information n° 1	Echantillons types pour les analyses chimiques des produits sidérurgiques, 2 ^e édition (1974)	1.45
	EURONORM 20-74	Définitions et classification des nuances d'aciers, 2 ^e édition	0.85
	EURONORM 27-74	Désignation conventionnelle des aciers, 3 ^e édition	1.20
	(*) EURONORM 92-75	Hot-rolled flats for spring leaves	0.60
	EURONORM 94-73	Aciers pour roulements — Prescriptions de qualité	0.60
	(*) EURONORM 107-75	Grain oriented magnetic sheet and strip	2.20
	(*) EURONORM 117-75	Calibration of reference blocks for use with Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales)	1.70
	EURONORM 118-75	Méthodes de détermination des caractéristiques magnétiques des tôles magnétiques à l'aide du cadre Epstein de 25 cm	1.70
	EURONORM 119-74	Aciers pour frappe à froid et extrusion à froid — Prescriptions de qualité — fasc. 1 à fasc. 5	4.40
	(*) EURONORM 122-75	Verification of Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales)	1.70
	(*) EURONORM 123-75	High temperature tests — Creep test for steel	1.10

The following is a list of all the Euronorms so far published :

EURONORM	1-55	Fontes et ferro-alliages	1.35
EURONORM	2-57	Essai de traction pour l'acier	0.85
EURONORM	3-55	Essai de dureté Brinell pour l'acier	0.60
EURONORM	4-55	Essai de dureté Rockwell échelles B et C pour l'acier	0.60
EURONORM	5-55	Essai de dureté Vickers pour l'acier	0.60
EURONORM	6-55	Essai de pliage pour l'acier	0.60
EURONORM	7-55	Essai de résilience Charpy pour l'acier	0.60
EURONORM	8-55	Valeurs de conversion approximatives de la durée et de la résistance à la traction de l'acier	0.60
EURONORM	9-55	Valeurs de conversion approximatives des allongements après rupture de l'acier	0.60
EURONORM	10-55	Valeurs de conversion approximatives des résiliences de l'acier	0.60
EURONORM	11-55	Essai de traction sur tôles et feuillards en acier d'une épaisseur de 0,5 mm inclus à 3 mm exclu	0.75
EURONORM	12-55	Essai de pliage des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0.60
EURONORM	13-55	Essai de pliage alterné des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0.60
EURONORM	14-67	Essai d'emboutissage à flans bloqués	0.60
EURONORM	15-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étrépage — Examen de la surface	0.60
EURONORM	16-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étrépage — Nuances et qualités	0.75
EURONORM	17-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étrépage — Dimensions et tolérances	1.60
EURONORM	18-57	Prélèvements et préparation des échantillons et des éprouvettes	0.60
EURONORM	19-57	Poutrelles IPE — Poutrelles à ailes parallèles	0.60
EURONORM	21-62	Conditions générales techniques de livraison pour les produits en acier	0.60
EURONORM	22-70	Détermination ou vérification de la limite d'élasticité de l'acier à température élevée	0.75
EURONORM	23-71	Essai de trempabilité par trempe en bout de l'acier — Essai Jominy	1.35
EURONORM	24-62	Poutrelles normales et profilés en U normaux — Tolérances de laminage	0.60
EURONORM	25-72	Aciers de construction d'usage général	1.85
EURONORM	26-63	Essais conventionnels de dureté Rockwell pour tôles et feuillards minces en acier	0.60
EURONORM	28-69	Tôles et bandes en aciers non alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	1.20

EURONORM	29-69	Tôles en acier laminées à chaud d'épaisseur égale ou supérieure à 3 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-85
EURONORM	30-69	Demi-produits pour forges en aciers de construction d'usage général — Nuances et qualités	1-00
EURONORM	31-69	Demi-produits pour forges — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM	32-66	Tôles minces en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Norme de qualité	1-10
EURONORM	33-70	Tôles et larges bandes d'épaisseur inférieure à 3 mm, en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Tolérances sur les dimensions et sur la forme	0-75
EURONORM	34-62	Poutrelles à larges ailes à faces parallèles — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM	35-62	Barres et laminés marchands d'usage courant — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM	36-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-60
EURONORM	37-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gazométrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-75
EURONORM	38-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone de trempe et du graphite dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique et volumétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-60
EURONORM	39-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode titrimétrique après oxydation au persulfate	0-60
EURONORM	40-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique	0-60
EURONORM	41-65	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du phosphore dans les aciers et les fontes — Méthode alcalimétrique	0-60
EURONORM	42-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du soufre dans les aciers et les fontes — Méthode après combustion dans un courant d'oxygène	0-75
EURONORM	43-72	Tôles et bandes en aciers alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	1-10
EURONORM	44-63	Poutrelles IPE laminées à chaud — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM	45-63	Essai de choc sur éprouvette bi-appuyée à entaille en V	0-60
EURONORM	46-68	Feuillards à chaud en aciers doux non alliés — Norme de qualité, prescriptions générales	1-10
EURONORM	47-68	Feuillards à chaud en aciers de construction d'usage général — Norme de qualité	1-10
EURONORM	48-65	Feuillards laminés à chaud en aciers non alliés — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM	49-72	Mesure de la rugosité des produits minces en acier laminés à froid et non revêtus	0-60
EURONORM	50-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'azote dans les aciers — Méthode spectrophotométrique	0-85
EURONORM	51-70	Bandes laminées à chaud de largeur égale ou supérieure à 600 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM	52-67	Vocabulaire du traitement thermique	8-15
EURONORM	53-62	Poutrelles à larges ailes à face parallèles	0-60
EURONORM	54-63	Petits fers U laminés à chaud	0-60
EURONORM	55-63	Fers T à ailes égales et à coins arrondis laminés à chaud	0-60
EURONORM	56-65	Cornières à ailes égales et à coins arrondis laminées à chaud	0-60
EURONORM	57-65	Cornières à ailes inégales et à coins arrondis laminées à chaud	0-60
EURONORM	58-64	Plats laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM	59-64	Carrés laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM	60-65	Ronds laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM	61-71	Hexagones laminés à chaud	0-60
EURONORM	65-67	Barres rondes laminées à chaud pour vis et rivets	0-60
EURONORM	66-67	Demi-ronds et demi-ronds aplatis, laminés à chaud	0-60
EURONORM	67-69	Plats à boudins laminés à chaud	0-60
EURONORM	70-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM	71-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode électrométrique	0-60
EURONORM	72-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'aluminium dans les aciers — Méthode gravimétrique	0-60

EURONORM 74-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du cuivre dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM 76-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium dans les aciers et les fontes — Méthode spectrophotométrique	0-60
EURONORM 77-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Normes de qualité	1-00
EURONORM 78-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Tolérances sur dimensions	0-60
EURONORM 79-69	Définitions et classification des produits sidérurgiques par formes et dimensions	0-85
EURONORM 80-69	Aciers pour armatures passives du béton — Prescriptions de qualité	1-10
EURONORM 81-69	Ronds à béton lisses laminés à chaud — Dimensions, poids, tolérances	0-60
EURONORM 83-70	Aciers pour trempe et revenu — Prescriptions de qualité	2-70
EURONORM 84-70	Aciers de cémentation — Prescriptions de qualité	2-20
EURONORM 85-70	Aciers de nitruration — Prescriptions de qualité	1-00
EURONORM 86-70	Aciers pour trempe par induction et au chalumeau — Prescriptions de qualité	1-70
EURONORM 87-70	Aciers de décolletage — Prescriptions de qualité (fascicules 1 à 4)	2-20
EURONORM 88-71	Aciers inoxydables — Prescriptions de qualité	1-85
EURONORM 89-71	Aciers alliés pour ressorts formés à chaud et traités — Prescriptions de qualité	1-10
EURONORM 90-71	Aciers pour soupapes d'échappement de moteurs à combustion interne — Prescriptions de qualité	0-85
EURONORM 91-70	Large plates laminées à chaud — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM 93-71	Barres rondes, carrées, plates et hexagonales laminées à chaud — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM 98-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans le ferromanganèse — Méthode électrométrique	0-60
EURONORM 100-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du chrome dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM 103-71	Détermination micrographique de la grosseur du grain ferritique ou austénitique des aciers	3-15
EURONORM 104-70	Détermination de la profondeur de décarburation des aciers de construction non alliés et faiblement alliés	0-60
EURONORM 105-71	Détermination et vérification de la profondeur conventionnelle de cémentation	0-60
EURONORM 106-71	Bandes et tôles magnétiques à grains non orientés laminées à froid et à chaud	1-70
EURONORM 108-72	Fil machine rond en acier pour articles de boulonnerie formés à froid — Dimensions et tolérances	0-60
EURONORM 109-72	Essais conventionnels de dureté Rockwell — Échelles Rockwell HRN et HRT — Échelles Rockwell HRB' et HR 30 T' pour produits minces	1-10
EURONORM 113-72	Aciers de construction soudables de qualité spéciale — Fascicules 1 à 3 . . .	2-20
EURONORM 114-72	Détermination de la résistance à la corrosion intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques — Essai de corrosion en milieu acide sulfurique-sulfate cuivrique (essai dit de Monypenny-Strauß)	0-60
EURONORM 116-72	Détermination de la profondeur conventionnelle de trempe après chauffage superficiel	0-60
EURONORM 120-72	Tôles et bandes pour bouteilles à gaz soudées en acier	0-60
EURONORM 121-72	Détermination de la résistance à l'attaque intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques - Essai de corrosion en milieu nitrique par mesure de perte de masse (Essai dit de Huey)	0-60

These publications can be obtained from the national standards institutions, viz.

in the Federal Republic of Germany :

Beuth-Vertrieb GmbH
Burggrafenstraße 4-7, 1 Berlin 30

in Belgium and Luxembourg :

Institut belge de normalisation — IBN —
29, avenue de la Brabançonne, 1040 Bruxelles

in France :

Association française de normalisation — AFNOR —
Tour Europe, Cedex 7, 92 080 Paris - La Défense

in Italy :

Ente nazionale italiano di unificazione — UNI —
Piazza A. Diaz, 2, Milan

in the Netherlands :

Nederlands Normalisatie-Instituut — NNI —
Rijswijk (ZH), Polakweg 5

in the United Kingdom :

British Standards Institution (BSI),
2 Park Street, London W1A 2BS

Interested residents of third countries are asked to contact the Office for Official Publications of the European Communities, Boîte postale 1003, Luxembourg 1.